



WODOCIĄGI ZIEMI CIESZYŃSKIEJ

SPÓŁKA Z O.O.

STAROSTWO POWIATOWE

43-400 CIESZYN



CZŁONEK IZBY
GOSPODARCZEJ
„WODOCIĄGI POLSKIE”

UL. MYŚLIWSKA 10, 43-450 USTRON

KONTO: ING BANK ŚLĄSKI S.A.
O/USTRON
nr 02 1050 1070 1000 0001 0109 5222
e-mail: wzc@wzc.com.pl
www.wzc.com.pl

Tel. (033) 854 35 70 SEKRETARIAT
(033) 854 37 25 SEKRETARIAT
(033) 854 34 96 CENTRALA
(033) 854 22 44 CENTRALA
(033) 854 25 73 CENTRALA

FAX (033) 854 37 25

OBSZAR
DZIAŁANIA:

CIESZYN,

USTRON,

WISŁA,

SKOCZÓW,

STRUMIEŃ,

CHYBIE,

GOLESZÓW,

DĘBOWIEC,

HAŻLACH,

BRENNA,

ISTEBNA.

Nasz znak: TT/44/05r

Wasz znak:

Ustroń, dnia 12.01.2005r

URZĄD MIASTA
Rynek 1
43-450 USTRON

Dot: zapewnienia dostawy wody i warunków technicznych podłączenia do sieci wod.-kan.

Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej Sp. z o.o. w Ustroniu zapewniają dostawę wody do projektowanej Hali Sportowej przy Szkole Podstawowej Nr 1 w Ustroniu przy ul. Partyzantów w wnioskowanej ilości 4 m³/d oraz dla zasilania wewnętrznej instalacji przeciwpożarowej w ilości 3l/sek.

Doprowadzenia wody może odbywać się przez istniejące przyłącze do budynku szkoły lub nowo-projektowane z wodociągu, którego przebieg pokazano na załączniku mapowym.

Warunkiem realizacji Hali i jej zaplecza jest opracowanie projektu i wykonanie przełożenia istniejącego wodociągu PE $\phi 90$ kolidującego z proj. obiektem. Projekty przełożenia wodociągu i przyłącza wodociągowego podlegają uzgodnieniu w WZC.

CZŁONEK ZARZĄDU
Dyrektor Techniczny
Naczelnik Inżynier
inż. Janusz Stęć

Otrzymują: 1 x adresat
1 x TT a/a

Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej
Spółka z o.o. w Ustroniu
ul. Myśliwska 10
43-450 Ustroń

Ustroń dnia 15.02.2005

Urząd Miasta Ustroń
43-450 Ustroń
Rynek 1

TT / 44 / 05

Dot. WARUNKÓW TECHNICZNYCH DOPROWADZENIA WODY - ODPROWADZENIA ŚCIEKÓW

Odpowiadając na pismo z dnia informujemy, że istnieje możliwość doprowadzenia wody, odprowadzenia ścieków do- Hali Sportowej przy S.P nr1
w Ustroń ul. Partyzantów nr
na następujących warunkach:

1. Doprowadzenie wody w ilości m³/dobę poprzez połączenie wodociągowe z istniejącego rurociągu o średnicy mm, zlokalizowanego
Ciśnienie około Mpa.

2. Odprowadzenie ścieków wyłącznie sanitarnych (bytowo - gospodarczych) przez wykonanie przyłącza kanalizacyjnego :

a) do kanału sanitarnego, zlokalizowanego jak na planie syt.
o średnicy 200 mm, z pominięciem osadnika.

Na granicy nieruchomości należy przewidzieć studzienkę rewizyjną.

b) do szczelnego bezodpływowego, okresowo opróżnianego.

3. Wody opadowe i drenażowe można odprowadzić do kanału deszczowego o średnicę mm, zlokalizowanego
lub do ścieku wodnego w uzgodnieniu U.M. Ustroń.

4. Inne warunki: ...zaleca się wymianę odcinka ... A-B kanalizacji sanitarnej ...

5. Stosować przewody z rur PE lub PCW oraz zasuwy odcinające z uszczelnieniem miękkim. Nad wodociągiem ułożyć taśmę oznaczeniową - ostrzegawczą z folii w kolorze niebieskim z podwójną wkładką metalową.

6. Ścieki odprowadzane do kanalizacji miejskiej winny odpowiadać warunkom zawartym w umowie o odprowadzaniu ścieków pomiędzy Wodociągami Ziemi Cieszyńskiej Spółka z o.o. ul. Myśliwska 10 a dostawcą ścieków.

7. Połączenie wodociągowe i kanalizacyjne może być wykonane wyłącznie na podstawie projektu technicznego opracowanego przez uprawnionego projektanta po uzyskaniu wskazań lokalizacyjnych oraz decyzji lokalizacyjnej.*

Włączenie przyłącza wodociągowego do sieci będącej własnością WZC Ustroń łącznie z dostawą zasuwy i przynależnej armatury na zlecenie Inwestora wykonają wyłącznie WZC Ustroń.

Natomiast realizacja inwestycji wymaga pozwolenia na budowę wydanego przez właściwy organ administracji terenowej, która stanowi podstawę przyjęcia podłączenia do eksploatacji zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki Terenowej i Ochrony Środowiska z dnia 20.02.1975 r. w sprawie nadzoru Urbanistyczno - Budowlanego (Dz.U.nr 8 poz. 48).

Projekt należy opracować w dwóch egzemplarzach.

Projekt należy opracować zgodnie z wytycznymi zawartymi w Zarządzeniu Nr 60 Min. Bud. i Przem. Mat. Bud. z dnia 29.12.1970 r. w sprawie warunków technicznych jakim powinny odpowiadać instalacje wodociągowe i kanalizacyjne (Dz. Bud. Nr 1 z 1971r. poz. 1) i warunkami Wodociągów Ziemi Cieszyńskiej Spółka z o.o.

Projekt należy uzgodnić z:

- Rejonem Energetycznym w Cieszyńsku.
- Rozdzielnią Gazu w Ustroniu
- Miejską Służbą Drogową przy Urzędzie Miasta.
- Nadzorem Telekomunikacyjnym w Bielsko Biala
- Miejskim Przedsiębiorstwem Energetyki Ciepłej w Cieszyńsku Spółka z o.o.
- Wodociągami Ziemi Cieszyńskiej Spółka z o.o.

8. Potrzebne dane do projektowania zostaną udostępnione projektantowi.

9. Przed przystąpieniem do opracowania PT należy uzyskać pisemną zgodę:

- a) właściciela nieruchomości, do której wykonane jest istniejące przyłącze.
- b) właściciela obcej posesji, przez którą projektowana jest trasa przyłącza.
- c) oświadczenie o zrzeczeniu się służebności z tytułu posadowienia wodociągu

10. Przyłącza wod-kan wykonywane są na koszt właściciela posesji.

a) przyłącza wodociągowe i kanalizacyjne mogą wykonywać:

- Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej Sp. z o.o. w Ustroniu.
- uprawniony instalator na podstawie uzgodnionego z Wodociągami Ziemi Cieszyńskiej Sp. z o.o. projektu technicznego przyłącza i pod nadzorem dostawcy wody.

11. Zmontowanie przyłącza wod-kan. w otwartym wykopie, przed jego zasypaniem należy zgłosić do odbioru technicznego - Rejon Sieci WZC w Ustroniu

Do odbioru należy przedłożyć:

- protokół odbioru prób szczelności
- rysunek powykonawczy geodezyjny (sył. - wysok.), który należy wykonać przed zasypaniem przewodu

12. Pobór wody - odprowadzanie ścieków może nastąpić dopiero po:

- a) dokonaniu odbioru technicznego i zalegalizowaniu przyłącza,
- b) podpisaniu umowy o dostawie wody i odprowadzeniu ścieków.

13. W przypadku dodatkowego korzystania z wody pitnej z ujęcia własnego, należy instalację wewnętrzną rozdzielić lub zbudować zawór zwrotny w miejscu połączenia instalacji.

14. Po dokonaniu odbioru i zalegalizowaniu, przyłącze przechodzi na własność właściwej Gminy.

- przyłącze wodociągowe od przewodu ulicznego do zaworu za wodomierzem administrują Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej Spółka z o.o. w Ustroniu.
- przyłącze kanalizacji od przewodu ulicznego do studzienki na granicy parceli administrują Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej Spółka z o.o. w Ustroniu na zlecenie właściwej Gminy.
- przyłącze kanalizacji deszczowej administruje właściwa Gmina.

15. Do obowiązków właścicieli nieruchomości przyłączonych do sieci komunalnej wodociągowej i kanalizacyjnej należy:

- a) zgłaszanie awarii i uszkodzeń przyłączy wod-kan.
- b) utrzymanie w czystości i w porządku miejsca gdzie zamontowany jest wodomierz oraz stworzenie dogodnych warunków dogodnego dostępu do wodomierza.
- c) zabezpieczenie przed uszkodzeniem i rozmrożeniem instalacji wod-kan.
- d) usuwanie zwalów ziemi i śniegu, które nie może spowodować zasypiania i braku dostępu do armatury wodociągowej oraz urządzeń kanalizacyjnych.

Szkody wynikłe z w/w zaniedbań, będą usuwane na koszt właściciela posesji.

16. Nie wolno stałych obiektów w odległości mniejszej niż:

- 5 m od sieci wodociągowej o średnicy do 500 mm
- 8 m od sieci wodociągowej o średnicy pow. 500 mm
- 5 m od przewodów kanalizacyjnych

W przypadku lokalizacji obiektów bez zachowania powyższych warunków Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej Spółka z o.o. nie będzie ponosić odpowiedzialności, a wszelkie roszczenia z tytułu poniesionych szkód nie będą respektowane.

17. Wydane warunki techniczne są ważne 1 rok.

all
Otrzymują

1 x adresat

1 x TS -

1 x TT a/c

CZŁONEK ZARZĄDU

Dyrektor Techniczny
Naczelnik Inżynier

Janusz
inż. Janusz

HALA SPORTOWA USTRON

SKALA 1:500

PRZY SZKOLE PODSTAWOWEJ NR 1
UL. PARTYZANTÓW

ISTN. WODOCIĄG
DO PRZEWODNIKA
Wodociąg Ziemi Cieszyńskiej
Spółka z o.o.
ul. Myśliwska 10
43-450 USTRON
DZIAŁ TECHNICZNY

PLANIE NANIESIONO
ORIENTACYJNY PRZEBIEG ISTNIEJĄCEJ SI
WODOCIĄGOWEJ I KANALIZACYJNEJ
ISTN. WODOCIĄG, GŁ. POSADOWIENIA
ISTN. KANALIZACJA SANITARYJNA

SIŁOWNIA I TELEFONIA Z MIĘSKA, SIE
WODOCIĄGOWA I KANALIZACYJNA WINNY OS
POWIADAĆ WARTOŚCIOM ZAWARTYM W ZARZĄ
DZENIU NR 54 MINISTRA GOSPODARKI KOMU
NALNEJ Z 14 SIERPNIA 1963 R.
DZ. BUD. NR 90, POZ. 72

UZGODNIENIE

Jest ważne do
12.04.2005r.

KIEROWNIK
DZIAŁU TECHNICZNEGO

mgr inż. Rudolf Głajcar

PARKING

HALA

ZAPLECZE HALI

SZKOŁA NR 1

mgr inż. arch. LIDIA MACIEJA
Projekt budowlany do projektu
wzrostu i rozwoju ucznia
w szkole podstawowej, oraz
projektu budowlanego i
budowlanego z uwzględnieniem
w szczególności: kosztów budowlanych
NR BWD. 200/00/00

mgr inż. Ewa Omirska
pr. bud. 53/80/B
BIELSKO-BIAŁA
ul. Poprzeczna 12/0

DIAL TECHNICYNY

ISTN. KANALIZACJA SANITARNA

WZJOWANIA I ZBIENIA Z MIEJSKA, SIEC A.
W. S. CIAGOWA I KANALIZACJA WINNY OD-
WIAZAC WARTKOD ZAWARTYM W ZARZA-
ZENIU NR 54 MINISTWA GOSPODARKI KOMU-
NALNEJ Z 14 SIERPNIA 1963 R.
C.D. BUD. NR 20, PGZ. 72

jest ważne, 1 rok

KIEROWNIK
DZIAŁU TECHNICZNEGO
mgr inż. Radosław Gajcar

mgr inż. Krystyna Konopka nr upr. 461/71/KT *W* Nr rys. 1